



Designed and manufactured in accordance with a quality management system, ISO13485:2016 & KGMP.

Mirror Soft®

by Chaeum Pharma

STUMPFE KANÜLEN

Filler
Fetttrans-
plantation



MIKROKANÜLEN

Nadeln
32G - 34G



KANÜLEN ZUR ABSAUGUNG

Absaugung
und
Infusions

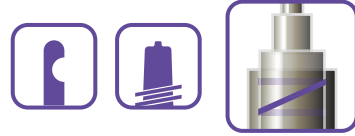


DUOLOCK SPRITZE

Spritze zur
Fettsammlung



Stumpfe/ Atraumatische Kanülen



Durchmesser 21G(ø0.8)

Länge 70mm

50mm



Durchmesser 25G(ø0.5)

Länge 70mm

50mm

40mm



Durchmesser 22G(ø0.7)

Länge 50mm



Durchmesser 27G(ø0.41)

Länge 50mm

40mm

30mm



Durchmesser 23G(ø0.6)

Länge 70mm

50mm

30mm



Durchmesser 30G(ø0.31)

Länge 30mm

25mm

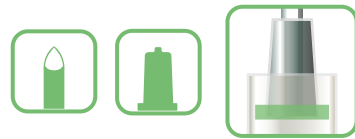
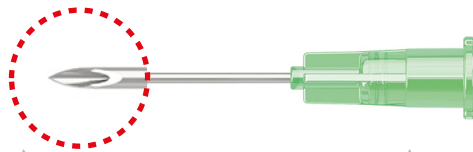


Diameter 24G(ø0.56)

Length 50mm



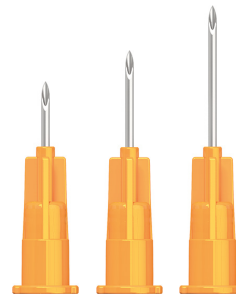
Mikrokanülen/ Nadeln



Durchmesser	32G(ø0.24)
Länge	4mm
	8mm
	13mm

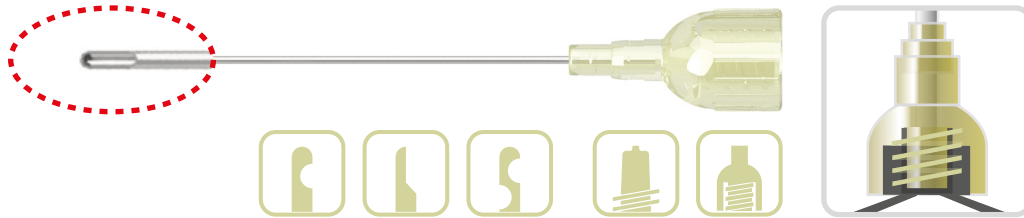


Durchmesser	33G(ø0.21)
Länge	4mm
	8mm
	13mm



Durchmesser	34G(ø0.19)
Länge	4mm
	8mm
	13mm

Fetttransferkanülen



Durchmesser	20G(ø0.9)
Länge	70mm
	50mm



Durchmesser	17G(ø1.5)
Länge	70mm
Durchmesser	18G(ø1.2)
Länge	70mm
	50mm
Durchmesser	19G(ø1.0)
Länge	70mm
	50mm



Durchmesser	17G(ø1.5)
Länge	70mm
Durchmesser	18G(ø1.2)
Länge	70mm
	50mm
Durchmesser	19G(ø1.0)
Länge	70mm
	50mm

MC Typ

ML Typ

MC Typ

Durchmesser	17G(ø1.5)
Länge	100mm
	120mm
	150mm

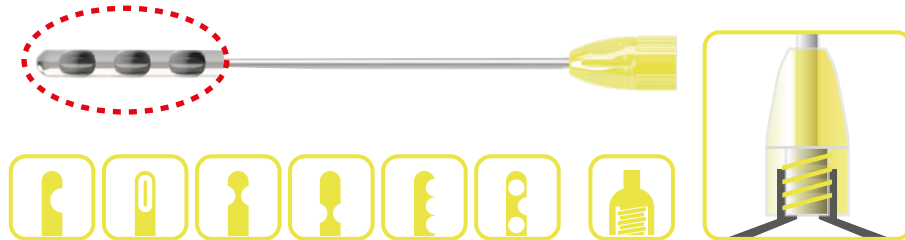


MD Typ

Durchmesser	14G(ø2.1)
Länge	200mm



Absaugkanülen



Einlumige Kanüle



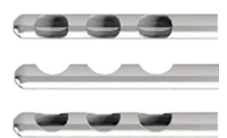
Mercedes-Kanüle



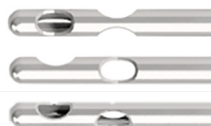
Doppellumige Kanüle



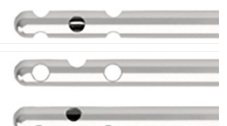
Fournier-Kanüle



Las Vegas-Kanüle



Sammelkanüle

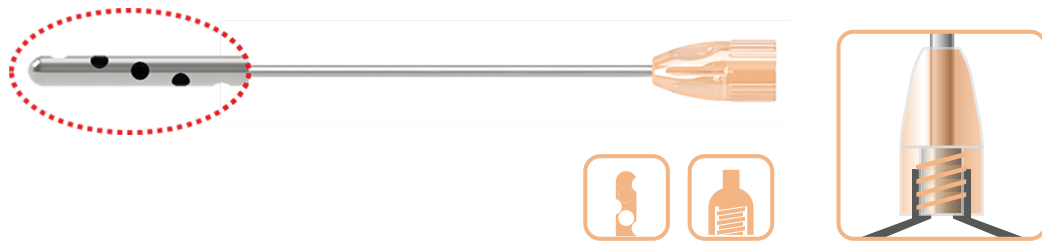


Größentabelle

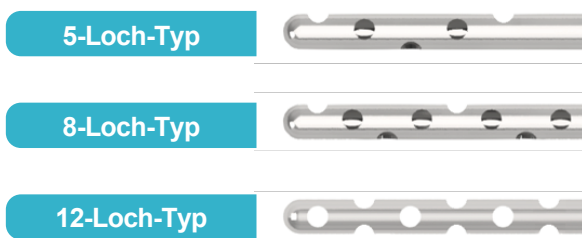
Außendurchmesser	Gauge	Länge
● (1.950~2.150mm)	14G	150mm 200mm 250mm
● (2.410~2.480mm)	13G	
● (2.910~2.950mm)	12G	
● (3.420~3.460mm)	11G	
● (3.900~3.980mm)	10G	

* nicht sterilisierbar und nur zum einmaligen Gebrauch

Infusionskanülen



Größentabelle

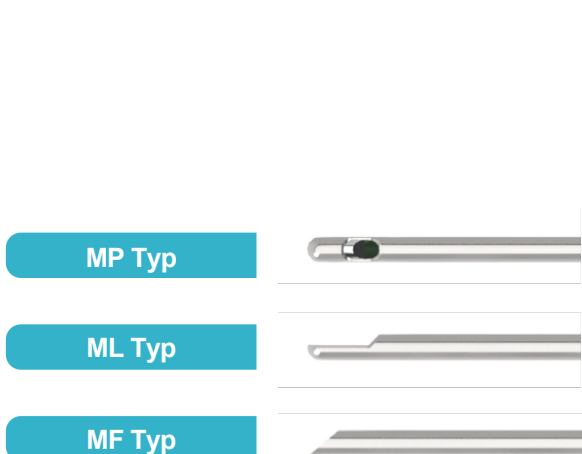


Außendurchmesser	Gauge	Länge
• (1.816~1.841mm)	15G	150mm 200mm
• (1.950~2.150mm)	14G	
• (2.410~2.480mm)	13G	

Fädenkanülen



Größentabelle



Außendurchmesser	Gauge	Länge
• (0.500~0.530mm)	25G	30mm 50mm 70mm 90mm
• (0.600~0.673mm)	23G	
• (0.800~0.830mm)	21G	
• (1.030~1.100mm)	19G	
• (1.200~1.300mm)	18G	

DUOLOCK-SPRITZEN

SPRITZE ZUR FETTENTNAHME



Bequeme Handhabung

Einfaches Design zur bequemen Anwendung



Lock & Hold

Der Kolben kann fixiert werden, indem er am 30-ml und 50-ml-Bereich rotiert wird.



Clipseystem

Der Innendruck kann mithilfe des Clips erhalten bleiben.



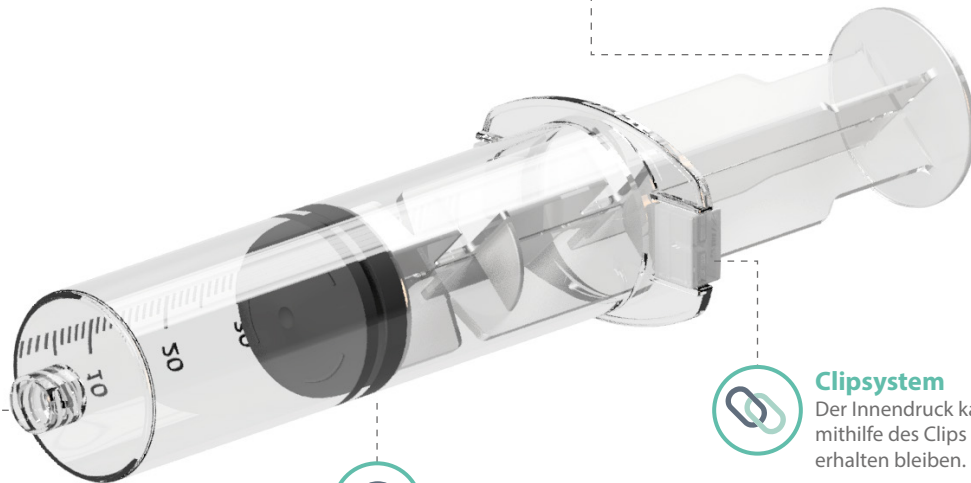
Austauschbarer Stopfen

Ein abgebrochener Kolben kann als Rücklaufsperrung verwendet werden.



Breiteres Durchmesser der Innenspitze

Größere Spritzenöffnung die kompatibel mit den Absaugkanülen ist.



Anwendung

1. Bei der Injektion von Arzneimitteln oder Fett

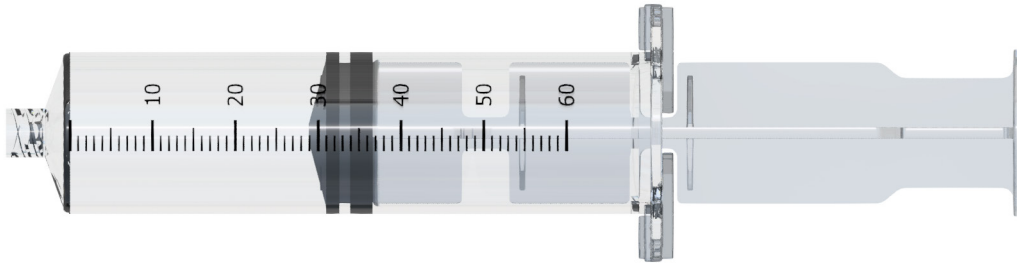
- Nach der Überprüfung des Verfallsdatums und des Verpackungszustands des Produkts die Verpackung öffnen und die Spritze herausnehmen,
- die zu verwendende sterile Kanüle oder Nadel (separat zertifiziertes Produkt) auswählen und mittels Verbindung fixieren,
- den Kolben zurückziehen, um das Arzneimittel oder Fett zu aspirieren,
- und anschließend den Kolben vorschieben, um die Luft aus der Spritze zu entfernen,
- den Injektionsbereich sterilisieren,
- nach der Punktion mit der Punktionsnadel (separat zertifiziertes Produkt) auf den Kolben drücken, um das Arzneimittel oder Fett zu injizieren,
- nach Abschluss des chirurgischen Eingriffs wird der behandelte Bereich mit steriler Gaze hämostatisch zusammengedrückt, um die Blutung zu stoppen.

2. Bei der Fettabsaugung

- Nach der Überprüfung des Verfallsdatums und des Verpackungszustands des Produkts die Verpackung öffnen und die Spritze herausnehmen,
- die zu verwendende sterile Kanüle oder Nadel (separat zertifiziertes Produkt) auswählen und mittels Verbindung fixieren,
- nach der Sterilisation des entsprechenden Bereichs und Punktion mit der Punktionsnadel (separat zertifiziertes Produkt),
- die Kanüle oder Nadel zusammen mit der Spritze in den punktierten Bereich einführen und den Kolben zurückziehen, um Fett zu aspirieren,
- im Falle einer 50-ml-Spritze mit Clip wird zur Aspiration einfach die Sperrfunktion zur Aufrechterhaltung des Unterdrucks verwendet; der Unterdruck kann auf 30 und 50 ml eingestellt werden,
- nach Abschluss der Fettabsaugung die mit der Spritze verbundene Kanüle aus dem Körper ziehen und die Spritze entriegeln, um den Unterdruck abzubauen,
- nach Abschluss des chirurgischen Eingriffs wird der behandelte Bereich mit steriler Gaze hämostatisch zusammengedrückt, um die Blutung zu stoppen.

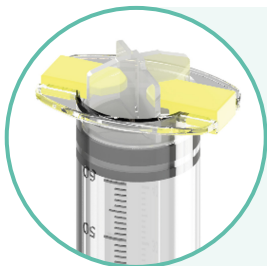
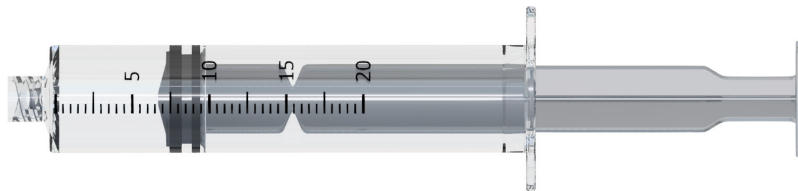
DL-50 (50ml)

1Packung / 20 Spritzen



DL-20 (20ml)

1Packung / 20 Spritzen



Clip

Der Clip wird auf den zylinderförmigen Mantel der Spritze aufgesetzt, um den Innendruck aufrechtzuhalten.

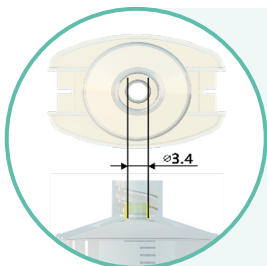
Die DUOLOCK-Spritze weist zwischen der 30-ml- und 50-ml-Einheit des Kolbens Aussparungen auf. Dadurch kann der Kolben an einem bestimmten Punkt, wo der Anwender es wünscht, fixiert werden, was den Komfort des Verfahrens erhöht.



Verriegelung

Der Anwender kann den Spritzenkolben mithilfe der Aussparung auf der Unterseite der Dichtung abbrechen.

Bei Bedarf kann er auch als hinterer Spritzenverschluss herangezogen werden.



Spitze

Der Innendurchmesser der Spitze wurde auf bis zu $\varnothing 3,4$ mm erweitert, um mit der Kanüle mehr Fett zu aspirieren.

* Kann gemeinsam mit einer Mirror-Soft-Kanüle verwendet werden (separat zertifiziertes Produkt: Jain 13-501 Ho).

Mirror Soft® & DUOLOCK von

www.mirrorsoft.eu
chaeumpharma.eu

EC	REP
----	-----

Chaeum Pharma GmbH.
Regensburger Str. 16, 10777 Berlin, Germany.
Tel: +49 30 240 835 57
shop.mirrorsoft.eu
info@mirrorsoft.eu